

**Barnamijka Cawinaada Cutada Degdega ah (TEFAP)  
Warqad Cadinaysa In Add U Qalanto Ka  
United States Department of Agriculture (USDA)**

Iskafaalaha Cuntada Degdega ee Armaajada Kirishtiyaanka (CCEFS)

Magaca: \_\_\_\_\_

Ciwaanka Wadada: \_\_\_\_\_

Magaalada: \_\_\_\_\_ Furaha Zip: \_\_\_\_\_

Cell Phone: \_\_\_\_\_ Taleefonka Guriga: \_\_\_\_\_

Email Address: \_\_\_\_\_

Inta qofood ee reerku ka koobanyahay: \_\_\_\_\_ # Dadka weyn: \_\_\_\_\_ # Carruurta: \_\_\_\_\_

Waxaan u qalma in aan helo TEFAP cuntada la beero waayo waxaan ahay qof degan Minnesota, waxaana helaa ama ka qayb qaataa barnamijyada takulaynta ee soo socda, sida waxaa u sabab ah dhaqaalahayga ayaa ka hosaya 200% goorood xadka saboolnima ay dowlada sare u qandicisay.

\*Aqoonsiga waxa laga balanqaaday dadka ku sugan dhibaato kutim shi.

**Fadlan ka dor barnamijka aad ka qaybgasho/ka qaybgashid:**

- |   |  |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> MFIP – Minnesota Family Investment Program         | <input type="checkbox"/> Child Care Assistance |
| <input type="checkbox"/> GA – General Assistance                            | <input type="checkbox"/> Head Start            |
| <input type="checkbox"/> SNAP – Supplemental Nutritional Assistance Program | <input type="checkbox"/> Section 8             |
| <input type="checkbox"/> NAPS – Nutritional Assistance Program for Seniors  | <input type="checkbox"/> Public Housing        |
| <input type="checkbox"/> WIC – Women, Infants, and Children                 | <input type="checkbox"/> Energy Assistance     |
| <input type="checkbox"/> Free and reduced breakfast and lunch               | <input type="checkbox"/> Weatherization        |

**Dhaqaale u qalan: (200% u dowlada Maraykan aqoonsigeeda saboolka)**

Tira koob qoys Dhaqaalaha Sanadaka ku soo Gala

Hal	\$0 - \$23,760
Labo	\$23,761 - \$32,040
Saddex	\$32,041 - \$40,320
Affar	\$40,321 - \$48,600
Shan	\$48,601 - \$56,880
Lix	\$56,881 - \$65,160
Todoba	\$65,161 - \$73,460
Sideed	\$73,461 - \$81,780

Intaa ugu siyaadi \$8,320 dhaqaalaha qofkasta u ka mid ah qoyska.

\_\_\_\_\_

Saxic

\_\_\_\_\_

Taariikh

In accordance with Federal law and U.S. Department of Agriculture (USDA) civil rights regulations and policies, this institution is prohibited from discriminating on the basis of race, color, national origin, sex, religious creed, disability, age, political beliefs, or reprisal or retaliation for prior civil rights activity.

To file a complaint alleging discrimination, complete the USDA Program Discrimination Complaint Form, AD-3027, found online at [http://www.ascr.usda.gov/complaint\\_filing\\_cust.html](http://www.ascr.usda.gov/complaint_filing_cust.html) or at any USDA office or write a letter addressed to USDA and provide in the letter all of the information requested in the form. To request a copy of the complaint form, call (866) 632-9992. Submit your completed form or letter to USDA by: mail: U.S. Department of Agriculture, Office of the Assistant Secretary for Civil Rights, 1400 Independence Avenue, SW, Washington, D.C. 20250-9410 or fax: (202) 690-7442, or email: [program.intake@usda.gov](mailto:program.intake@usda.gov). This institution is an equal opportunity provider.

## Masuuliyada CCEFS iyo Siideynta arimaha gaarka

Fadlan aqri iyo xarfeey leen walba. Qaadashadaada shaqaalaha wuxuu ka jawaabi karaa su'aalaha aad qabtid.

Magaca: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Waxaan u ogolaaday cuntada sida ay tahay.

\_\_\_\_\_ Waan u siidaayay labadaba deeq bixiyaha hore iyo CCEFS ee ka socda wxii masuuliyad natiijooyin ah ee ka socdo xaalada cuntada lagu deeqay; oo waxaa kale oo aan ogolaaday magdhowga iyo haynta CCEFS iyo deeq bixiyaha asalka ee madaxabanaan iyo waxyeelo la'aanta ka soo horjeedo dhammaan iyo wixii masuuliyad ah, waxyeelo, qasaarooyin, sheegashooyin iyo sababaha fallalka iyo ficilka sharciga ama sinnaanta ama waajibaad walba wax walba oo soo baxo ama loo aaneeyay ficil walba ee shaqsi walba ee la xiriiro keydkooda iyo isticmaalka cuntada lagu deeqay.

\_\_\_\_\_ Ma iibinayo ama uma bixinayo cuntada la sheegay iib ama uma isticmaalayo badelasho. Waan fahamsannahay haddii aan waqti walba aan ka doorto in aan isticmaalo adeegyada ee iska faalaha cunto kale, iima suurto galeyso markale in aan isticmaalo adeegyada CCEFS.

\_\_\_\_\_ Waxaan u ogolaaday CCEFS in ay igala soo xiriiraan iyaga oo isticmaalayo ciwaankeyga, cinwaanka i-meelka, ama lambarka mobeelka. Waan fahamsannahay in aysan aheyn in aan ogolaado CCEFS in ay iigu soo dirto boosto, i-meel, wacitaan ama fariin iisoo dirto, si markaas aan u helo taageerada cuntada ee ka imaaneyso CCEFS.

\_\_\_\_\_ Haddii aan hadeer heleynin adeegyada xaq ayaan u yeelan karaa, Waan u ogolaaday CCEFS in ay wadaagto warbixinteyda TEFAP xisbiyada sadexaad, si markaas ay igala soo xiriiraan adeegyada. Waan fahamsannahay in aan loo baahneyn in aan xarfeeyo midaan si markaas aan uga helo taageerada cuntada CCEFS. Haddii kale dhammaan warbixinta TEFAP waxaa loo hayaa si adag oo qarsoodi ah.

**Saxiixa:** \_\_\_\_\_ **Taariiqda:** \_\_\_\_\_

Su'aalaha xigga waxay nagu caawinayaan fahamka kuwa macaamiisheena ay yihiin. Dhammaan warbixinta waxaa loo hayaa si adag oo qarsoodi ah.

Keeba ka mid ah kuwa xigga ayaa si wanaagsan u qeexo taariiqda jinsiyadaada ama qomiyada? Doorro dhammaan inta ay quseyso.

Madow, Afrikaan Mareykan ah, ama Karibiyaanka Afro

Hisbaanik ama Laatiino

Aasiyaan

Dhalad Hawaiian ama Jasiiradaha Pacific

Cadaan/Kowkeeshan

Hindida Mareykanka ama Dhaladka Alaska

Waxkale: \_\_\_\_\_

Sidee ayaad nagu maqsaahay inaga?

Waqrad ama xayeysiin

Saaxib ama xubin qoyska

Shaqaalaha Bulshada

Websaydka CCEFS

Dugsiga

Kaniisada

Xarunta Bulshada

Gudbinta Barnaamijka

Dhacdada (dabaaldaga, cuntada, dhacdada bulshada, iwm.)

Ak maray

Waxkale: \_\_\_\_\_